

---

Discours de la députation de la société populaire de Chalon-sur-Saône qui annonce des dons patriotiques et se justifie de dénonciations de la Société populaire d'Autun, lors de la séance du 1er pluviôse an II (20 janvier 1794)

---

**Citer ce document / Cite this document :**

Discours de la députation de la société populaire de Chalon-sur-Saône qui annonce des dons patriotiques et se justifie de dénonciations de la Société populaire d'Autun, lors de la séance du 1er pluviôse an II (20 janvier 1794). In: Tome LXXXIII - Du 16 nivôse au 8 pluviôse An II (5 au 27 janvier 1794) pp. 509-510;

[https://www.persee.fr/doc/arcpa\\_0000-0000\\_1961\\_num\\_83\\_1\\_36571\\_t2\\_0509\\_0000\\_7](https://www.persee.fr/doc/arcpa_0000-0000_1961_num_83_1_36571_t2_0509_0000_7)

---

Fichier pdf généré le 15/05/2023

C'est à vous, citoyens représentants, que nous sommes redevables de ces traits de lumière qui honorent notre siècle, c'est à vos travaux pénibles, mais fermes et continus que les générations présentes et futures adresseront leurs remerciements et leur gratitude. Achevez donc votre ouvrage, nous vous y invitons au nom du bien public et ne désespérez la sainte Montagne que quand vous aurez remis au ciel qui vous l'a confiée la foudre qui doit exterminer tous les tyrans et les ennemis de la liberté et de l'égalité.»

FRAPPIER (maire), RAVOS (off. mun.), PINOU, AUGERE (off. mun.), ST SAUVEUR (notable) [et 17 autres signatures].

#### 4

D'après l'état envoyé par les administrateurs du département de police, le total des détenus dans les maisons de justice, d'arrêt et de détention du département de Paris, étoit au 30 nivôse de 5,137 (1).

Insertion au bulletin (2).

[Commune de Paris, 1<sup>er</sup> pluv. II. Etat au 30 niv.] (3)

Noms des prisons	Nb de détenus
Conciergerie .....	474
Grande-Force .....	614
Petite-Force .....	299
Sainte-Pélagie .....	231
Madelonnettes .....	191
Abbaye .....	134
Bicêtre .....	787
A la Salpêtrière .....	339
Chambres d'arrêt, à la Mairie .....	118
Maison des Fermes .....	27
Luxembourg .....	457
Maison de suspicion, rue de la Bourbe .....	433
Irlandois, rue du Cheval vert .....	28
Les Picpus, Fbg St Antoine .....	136
Réfectoire de l'Abbaye .....	62
Les Angloises, rue St-Victor .....	120
Les Angloises, rue de Loursine .....	86
Les Carmes, rue de Vaugirard .....	198
Les Angloises, Fbg St Antoine .....	36
Ecossais, rue des Fossés St-Victor .....	80
Saint-Lazare, Fbg St-Lazare .....	70
Maison Mahay, rue du Chemin vert .....	66
Belhomme, rue Charonne, n° 70 .....	105
Bénédictins anglais, rue de l'Observatoire .....	46
Total général .....	5 137

#### 5

Une députation de la Société populaire de Chalon-sur-Saône est admise à la barre.

«Citoyens représentants, lorsque les tyrans coalisés osent encore conserver le barbare espoir de nous vaincre et de nous ramener à l'esclavage par la misère et la pénurie des objets nécessaires à la prospérité de nos armes, il importe de leur apprendre que la France est inépuisable en ressources comme en patriotisme. Il importe de leur

apprendre que la royauté est à jamais anéantie là où les sacrifices au maintien de la république sont devenus une tâche honorable que chacun s'empresse de remplir à l'envi.

«Transportés de ce saint enthousiasme que la liberté seule peut inspirer, nous venons, au nom de la Société populaire de Chalon-sur-Saône, offrir aux mandataires du peuple le tribut de son invariable dévouement au salut de la patrie. Voici le tableau des dons civiques que nous sommes chargés de vous présenter.

«Savoir : 4 277 chemises, 339 draps, 269 aunes de toile, 95 habits d'uniforme, 21 manteaux, 8 houpelandes, 7 pantalons, 3 couvertes, 6 soutanes, 1 redingotte, 24 paires de guêtres, 26 vestes, 20 culottes, 53 paires de bas, 1 bonnet de coton, 12 paires de souliers, 9 paires de bottes, 4 fusils, 7 gibernes, 2 pistolets, 10 sacs de peau ou toile, 3 chapeaux, 7 mouchoirs, 6 linges à barbe, 2 selles et 1 bride, 1 capote, 4 cols, 3 épaulettes et contre-épaulettes en or, 1 paquet de charpie;

«Un cavalier monté et équipé;

«En assignats, une somme de 8 798 liv. 6 s.

«En numéraire, celle de 1 144 liv. 14 s.

«Nous observons à la Convention que s'il y a peu d'habits et de fusils dans les dons ci-dessus, c'est que la commune de Chalon s'est toute déshabillée et désarmée en faveur des volontaires partis pour la dernière réquisition, qui sont allés devant Lyon et Toulon.

«Treize cents marcs d'argent et plusieurs marcs d'or, provenant des communes du district, que nous venons de porter à la trésorerie nationale.

«Puisse, citoyens représentants, ce faible hommage, en acquittant une partie de notre dette envers la patrie, contribuer à la destruction des tyrans, à l'affermissement de la république une et indivisible, et à la prompte libération du genre humain tout entier.

«Qu'il nous soit permis, citoyens représentants, de profiter de notre présence au milieu de vous pour réclamer la justice que jamais on ne réclama en vain. Oubliez, oubliez nos offrandes... nous ne prétendons pas avoir raison parce que nous avons donné. Nous savons que le patriotisme est une vertu que la pauvreté possède plus souvent peut-être que les richesses, et qu'on n'achète ni avec l'or ni avec les assignats.

«Nous avons été calomniés dans votre sein; les journaux ont répété cette calomnie à la république entière. Les malveillants, qui toujours s'agitent, et qui, pour mieux séduire, changent de masque à chaque instant, les malveillants ont tenté de semer la division entre notre commune et celle d'Autun. Un déplacement de tribunal, une chute de cheval de la part du commandant de la garde nationale d'Autun, une querelle individuelle étouffée au milieu des embrassements de la fraternité presque aussitôt qu'elle a vu le jour, tels ont été les misérables prétextes dont se sont servis quelques mécontents, dont les intérêts ont été froissés dans ce changement, pour nous peindre à vos yeux, et devant nos frères les Jacobins de Paris, comme des modérés, comme des fédéralistes, nous qui, invariablement assis avec vous sur la Montagne, avons longtemps avant le 31 mai tonné contre les mandataires infidèles qui siégeaient alors au milieu de vous.

«Citoyens représentants, les sans-culottes d'Autun sont nos amis, nos frères; ils sont dignes

(1) P.V., XXX, 18.

(2) B<sup>tn</sup>, 2 pluv.

(3) C 291, pl. 930, p. 6.

de nous comme nous sommes dignes d'eux, puisque tous nous voulons le bonheur de notre patrie et le maintien de la république une et indivisible.

« Ce n'est donc point contre eux que nous réclamons, mais bien contre quelques hommes égarés par un esprit mal entendu de rivalité, et qui sont coupables sans doute puisqu'ils se sont vus avant la patrie et le bonheur de leurs frères. Nous vous demandons seulement de prendre toutes les mesures nécessaires pour que cette querelle d'individus ne devienne pas une querelle de commune à commune, et que nous soyons complètement lavés de la tache qu'on a voulu nous imprimer. Nous vous demandons enfin de renvoyer à votre comité de sûreté générale le soin d'examiner cette affaire, de nous rendre justice et de vous en faire un prompt rapport.

« Vive la république, vive la Montagne ! » (1)

Les pétitionnaires ont déposé sur le bureau de la Convention les pièces qui attestent leur justification. Elles sont signées, disent-ils, de nos dénonciateurs eux-mêmes (2).

**Sur la motion d'un membre : « La Convention nationale décrète la mention honorable et l'insertion au bulletin (3) des dons civiques de la société de Chalon-sur-Saône, et des sentiments républicains, exprimés dans l'adresse lue par ses députés, où ils se plaignent de la société populaire d'Autun : pour le surplus, renvoie les pétitionnaires et leurs pièces à son comité de sûreté générale, qui les transmettra au représentant du peuple en commission dans le département de la Nièvre, pour concilier les deux sociétés, et les réunir dans l'esprit de concorde qui doit animer les républicains » (4).**

## 6

La société populaire de Clermont-sur-Meuse (5) fait don à la patrie de quatorze paires de boucles d'argent, une boucle d'enfant, cinq paires de boucles de jarretières, deux crochets et quelques petits morceaux, une cuillère à soupe, trois couverts, trois gobelets, le tout en argent; trois épauettes, une contre-épauette, un galon de manteau, le tout en or; cent soixante-trois livres dix sous en numéraire, et soixante livres en assignats. Cette offrande est destinée aux parens des destructeurs de la Vendée et des vainqueurs de Toulon. Elle invite la Montagne chérie, dont le peuple attend son salut, de ne quitter son poste qu'après que le règne des tyrans sera détruit: enfin, quelques craintes sur le manque des subsistances dans sa commune sont présentés à la Convention (6).

**Mention honorable, insertion au bulletin (7), et renvoi à la commission des subsistances.**

(1) *Mon.*, XIX, 271; *C. Eg.*, n° 522; Mention dans *M.U.*, XXXVI, 40; *J. Fr.*, n° 485; *J. Perlet*, p. 418; *J. Sablier*, n° 1090; *Ann. patr.*, p. 1731.

(2) *C. Eg.*, n° 522.

(3) *B<sup>in</sup>*, 2 pluv.

(4) *P.V.*, XXX, 20. Décret n° 7672.

(5) Clermont-en-Argonne.

(6) *P.V.*, XXX, 20 et 225. Mention dans *Mon.*, XIX, 271; *M.U.*, XXXVI, 40; *J. Sablier*, n° 1090; *Ann. patr.*, p. 1731.

(7) *B<sup>in</sup>*, 2 pluv.

**Plusieurs citoyens de Paris présentent l'exécution d'un plan qui rendroit très utile à la République l'emplacement inutile du parterre du Luxembourg (1).**

**Mention honorable, insertion au bulletin, et renvoi au comité d'agriculture (2).**

Les citoyens Aupenot, jardinier, rue du Faubourg du Temple, n° 14, Auger, sculpteur, et Sobre, architecte (3), proposent à la barre un plan tendant à faire du jardin stérile du Luxembourg une carte naturelle de géographie pratique, marquant tous les départements, avec les productions et les végétaux respectifs qui leur sont propres.

\*\*\* Cette idée me paraît plus ingénieuse qu'utile, et certes l'exécution en serait moins profitable que dispendieuse. Ce projet n'est point nouveau. Dans l'ancien régime quelques riches avaient fait exécuter dans leurs jardins une idée à peu près semblable, et avaient voulu rapprocher, par la magie de l'argent, le temps et les lieux sous leurs regards, et s'environner, pour ainsi dire, des siècles les plus reculés et des régions les plus lointaines. Vaine illusion qui ne faisait qu'attester l'impuissance de l'or, et n'offrait que des exécutions mesquines et un spectacle bizarre. Au surplus, je demande que ce plan soit renvoyé au comité d'instruction publique.

Le renvoi est décrété (4).

## 8

**La citoyenne fille Palloy (5) vient se plaindre de ce qu'elle, sa mère et son frère sont inhumainement privés de voir leur père et leur époux depuis trois mois, quoiqu'il ne soit détenu à la Force qu'en vertu d'un ordre de police (6).**

L'épouse et la fille du citoyen Palloy réclament sa liberté. Elles assurent qu'il n'a été arrêté que pour ne pas avoir rendu ses comptes. Mais, législateurs, disent-elles, Palloy, dont le patriotisme n'est pas ignoré, après les nombreux sacrifices qu'il a fait à la liberté, peut-il être mis au nombre des hommes suspects (7).

[Sa fille] sollicite un prompt examen de la conduite de son père, et la permission provisoire de le visiter dans sa prison (8).

(1) *P.V.*, XXX, 21. Mention dans *J. Perlet*, p. 417; *J. Paris*, n° 387; *Mess. soir*, n° 522; *Audit. nat.*, n° 486; *J. Sablier*, n° 1090; *M.U.*, XXXVI, p. 40; *J. Fr.*, n° 485; *C. Eg.*, n° 522; *Ann. patr.*, p. 1731.

(2) Contradiction avec les journaux. Il semble que le renvoi ait été décrété aux Comités d'Agriculture et d'Instruction publique. Ce dernier aurait confié le rapport à Mathieu le 5 pluv. (*GUILAUME, P.V. du Comité d'Instruction publique*).

(3) *B<sup>in</sup>*, 2 pluv. Simple mention dans *F<sup>17A</sup>* 1009<sup>A</sup>, pl. 1, p. 1718.

(4) *Mon.*, XIX, 270.

(5) Palloy, surnommé « le Patriote », arrêté le 8 mars 1793, à propos de ses comptes relatifs à la démolition de la Bastille. Au lieu des 80 000 livres prévues, cette démolition avait coûté 1 200 000 l. Voir *F<sup>7</sup>* 4394<sup>2</sup>, pl. 4, p. 14, 15.

(6) *P.V.*, XXX, 21. Même démarche avait été faite le 29 niv. à la Commune de Paris.

(7) *Ann. patr.*, p. 1731.

(8) *M.U.*, XXXVI, 40. Mention dans *Mon.*, XIX